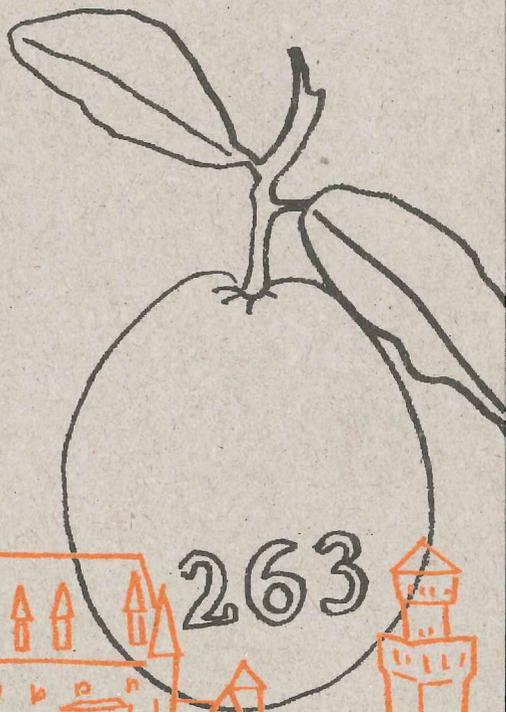


我的工作假期

WORKING HOLIDAY SCHEME



日本

衝破框框 挑戰自我

阿恩在 2010 年年中出發到日本，逗留了一年，是第一批到日本的工作假期計劃參加者。為人比較文靜內向的阿恩，在工作假期中面對轉變和陌生人，變得更加有勇氣和自信。

阿恩畢業後在同一間公司工作了六、七年，一直從事新聞工作，直到知道香港政府推出了去日本的工作假期計劃。「我不是一個喜歡變的人，無緣無故也不會有轉工的念頭。在同一間公司工作這麼久，我感到是時候改變一下。另外，我一直有學日文，於是決定到日本參加工作假期計劃，體驗當地的生活。」



阿恩 (右) 與在 guesthouse 認識的朋友在大阪城一同賞櫻。

阿恩說出發前沒有什麼顧慮：「我說要去，家人也沒有異議。但為求穩妥，工作假期上半年的住宿、工作和課程，都在香港安排好。我不是冒險家，也因此，到下半年着實有點徬徨。」

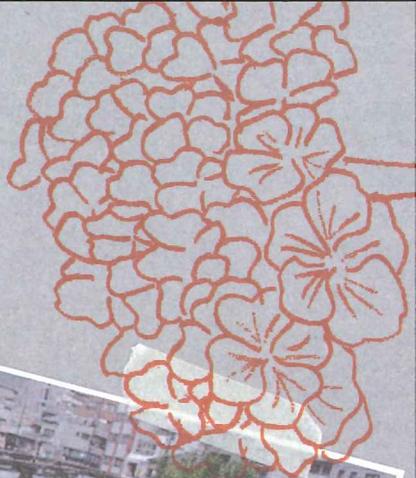
當時已考取一級日語水平的阿恩說，旅遊的話不懂日文也可以。如果希望工作，則最好懂一點日文，主要用作面試時自我介紹。只要能簡單介紹自己，一般都能找到工作，工作過程中大多無須經常以日文溝通。（註：舊制的日本語能力試驗級數分為 1 至 4 級，新制分為 N1 至 N5 級；以 1/N1 級為最高。）

在參加工作假期計劃以前，她曾到北海道旅遊，住過一間民宿 (pension)，於是在出發前，她電郵該民宿問他們請不請人，就這樣安排好住宿和工作。她說，基本上，所有事情都可以在網上安排，十分方便。

工作

阿恩在香港一直從事文職工作，所以不打算在日本再做文職。「剛到步時我在北海道富良野的民宿工作約一個月。日間打掃，下午客人開始入住，我負責招呼客人，晚飯時間就「捧餐」。民宿有很多香港客人，由於言語不通，令日本人覺得香港人不守規矩，所以老闆想有個香港人可以向客人清楚解釋規矩。例如浴室有一扇窗，洗澡時香港人習慣開窗以保持空氣流通，但老闆千叮萬囑不能開窗，因為一開窗就會引來飛蟲。另外，日本人很少開空調，因此對香港人常要開冷氣感到不可思議。」她坦言，最初在那裡打工，有點不快。「我發現自己的日語在聽和講方面水平不夠高，不懂得和僱主溝通，也不太理解他們的做法。例如他們會趴在地上抹地，我覺得沒有需要。但工作了一段日子後突然開竅，掌握到他們的喜好和要求，自己的表現也好起來。」阿恩在民宿工作後便到東京修讀短期課程，並選擇了有宿舍的學校，以便安排。

雖然她在日本時，經濟不是太好，但搵工並不難。在新年旺季，阿恩在東京的郵局負責將信件分類。「新年時，很多日本人會寄賀年明信片。我在那裡做了一個月的臨時工。」在大阪，她在一間中介公司登記了自己的資料，中介公司一有工作便會發出電郵通知，大多是單日的臨時工，例如在和菓子工場包裝和菓子、在雜貨工場綁鞋帶、在鐘錶工場將鐘錶入盒等。阿恩建議大家亦可上網找工作，或利用街上隨處可見的求職雜誌。



長崎的眼鏡橋和紫陽花。

旅遊

工作以外，當然少不了旅遊。離開東京後，阿恩四處旅遊，到中部旅遊，在岐阜時住在由香港的日語老師安排的寄宿家庭 (homestay)，再以大阪作為據點，在中國地區 (即廣島縣一帶) 遊覽。其後，她到四國遊玩，並在九州逗留了一個月。在九州時，她在旅館 (guesthouse) 做 helper，雖然沒有薪金但旅館會提供免費住宿。



臨別時阿恩 (右一) 為 pension 的老闆和同事煮了一餐飯。

加印



Guesthouse 的住客都會在晚上聚在一起談天。

生活

阿恩說，如果勤力打工，應可維持收支平衡。非文職工作的薪酬約為每小時 800 日元。但住宿費用昂貴——「我在東京住的地方，每月租金為六萬日元，空間很小，廚房和洗手間都是和鄰居共用，好處則是不用自己清潔。白天時，住在那裡的旅客一般都外出；到晚上，大家都會留在大廳談天。那裡有當地人，他們有些是因為讀書、打工等來東京暫住，不像背包客的旅館全都是外國人。」她亦會用日本的網上搜尋器搜索住宿地方。

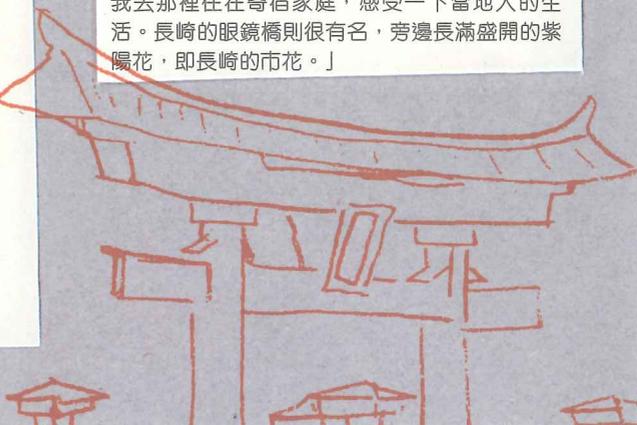
「用日文找的話，會有較多選擇，還可順道看看哪間館招募 helper。」阿恩建議參加者在找住宿時最好不要單靠網頁相片，應盡量親身視察才決定是否租住。

「日本的交通費也不便宜，所以開支要視乎你是否到處遊覽。日本很流行以單車代步，如果長期逗留在一個地區，可以買或租單車。」物價則視乎地區。阿恩指，東京和大阪的物價相差甚遠：「有來自大阪的朋友住在東京，也由在大阪的家人寄食物給他，即使是加上郵費也較在東京的便宜！」

問及對日本人的印象，阿恩說他們很守規矩，做什麼都有程序，例如除鞋的瑣事：「回家一定要在玄關位置除鞋，才可以入屋。所有日本家庭亦如是。」打掃方面，日本人的確一絲不苟，例如吸塵，除了地板，連衣櫃也不放過。

另外，日本人有很好的環保意識，在垃圾分類方面有規有矩。阿恩在北海道時，發現那裡的垃圾分類十分仔細，並且要用指定的垃圾袋分開，如果分類不當，就沒有人收垃圾。

阿恩覺得日本有很多值得一遊的景點，包括日本最北的地方。「一程由札幌到那裡的車也要花上五至七小時，到那裡就像朝聖。」她亦提到廣島在二次大戰時被投下原子彈的地方、岐阜白川鄉和長崎的眼鏡橋。「岐阜是香港人的旅遊熱點，我去那裡住在寄宿家庭，感受一下當地人的生活。長崎的眼鏡橋則很有名，旁邊長滿盛開的紫陽花，即長崎的市花。」



在旅途上，總會想家。雖然如此，阿恩說自己是不會半途而廢的人，所以工作假期那一年從沒想過要回家。雖然工作假期期間遇上3•11日本地震，但這並沒有影響她繼續旅程的決心。當時她在大阪，離受影響的地方相對較遠，但為安全計，於是返港10日，等情況穩定下來再回日本。



阿恩(右)試穿日本的傳統服飾。

「我為人內向，在工作假期接觸不同的人，變得更有膽量和陌生人相處；我亦學會了包容，不要那麼固執，因為在外地，很多事都不是自己能控制的。」工作假期亦擴闊了她的視野：「到外地可以學習別人的長處，但不一定是『隔離飯香』，也沒有絕對的是非黑白。」



在富良野時工作的 pension。

對她而言，最深刻的是可以一嘗單人遊的滋味。「乘搭緩慢的火車，一個人靜靜看風景數小時，已覺得很難忘、很美好。」返港後，她繼續從事新聞工作。她指現在香港人都很關心日本的新聞，她在日本的各種體會和日語知識，經常有機會學以致用，是意外收穫。生活方面，她早已習慣入屋要立刻除鞋、甚至趴在地上抹地！

她建議未來的參加者，要清楚考慮自己的目標，無論是體驗生活、工作賺錢等等，都要好好規劃。

推介網站

阿恩提及的網站 -

住宿 - <http://www.e-guesthouse.com/chi/>

就業資訊 - <http://www.baitoru.com/> (只有日文)

(資料由工作假期參加者提供)



韓國

兩個女孩 奇妙旅程

Fion 和 Iris 因為參加工作假期計劃而認識，她們一同於 2011 年出發往韓國首爾，更在韓國一同住，但各有其獨一無二的工作和生活體驗。

Fion 曾在澳洲讀書，後返港工作。「起初，我沒打算參加工作假期計劃。工作數年後，發現工作假期計劃新增了韓國作為目的地，也想到自己快『超齡』，於是一鼓作氣參加計劃。」

Iris 在很久以前已從雜誌和網站得知有工作假期計劃，一直都渴望參加，但因種種原因一直未有成事。直至 2011 年，她聽聞計劃新增韓國為目的地，終於決定參加。她認為參加工作假期計劃，去哪裡也沒關係，最重要是能夠嘗試一個人到外地生活。



Iris (左) 和 Fion (右) 在韓國時一嘗釣冰魚的滋味。



Fion (中) 享受烹飪班的製成品。

申請到韓國參加工作假期計劃的旅遊簽證時，要遞交旅遊計劃。話雖如此，工作假期畢竟有太多意料之外的事，並不能處處根據計劃行事。

兩人都在申請旅遊簽證後報讀短期韓文課程。她們指，參加者無須擔心不會韓語，因為這對一般生活不會有太大影響，最重要還是運用身體語言。她們亦在 Facebook 認識了到韓國參加工作假期計劃的朋友，大家交換資訊、互相幫助。

生活

Iris 出發前預備了四萬港元，整個工作假期的淨支出約為一萬元。Fion 則準備了二萬元，最後淨支出亦不多。

「我們連同兩位朋友在 guesthouse 住了四天，期間努力搵屋，最後用我們心目中的預算，約港幣 3,000 元，租了『下宿』。(註：下宿一般會提供早餐跟晚餐，廚房、廁所、公共地方等設施則共用，而水、電、上網費亦包括在房租內。)一個月後發現這樣也不算便宜，所以找了另一間房租更便宜的下宿，但就不包括膳食，每人月租約港幣 2,500 元。」她們在韓國為了節省金錢而頻頻搬家，經歷了兩次搬家後，最後她們找到了一所『考試院』安定下來。(註：考試院本是給學生們專心溫習的地方，所以設施較簡約。考試院大致與下宿相同，房租包括所有費用及共用設施等，但分別在於考試院一般只提供白飯和泡菜。) Iris 回港前租住的考試院房間租金更低至港幣 1,400 元。由於她們很多時間都是在外邊，因此寧願選擇比較狹窄的住宿環境，把剩下來的錢用在旅遊和購物上。



冬天的韓國白茫茫一片，別有詩意。

兩個女孩子在韓國吃的主要都是當地的食物，但韓國產的食物都偏貴，特別是肉類——牛肉在當地便屬貴價食物。在韓國七個月，Fion 僅吃過牛肉一次。另外，她們推介在韓國吃豬肉，因為當地的豬肉特別鮮味，瓜類亦比其他蔬菜划算。更重要的是，要趁特價時購物。由於工資不多，她們笑言學會努力格價，親自下廚。



Iris(左)和朋友在韓江公園野餐。

工作

Fion 認為要善用資源搵工：「我在港一直從事酒店業，透過工作的聯繫在首爾找到相關的工作，主要負責酒店訂房。公司的會議均以韓文進行，幸好有兩位懂得英語的同事協助。我相信這些經驗對我回港後搵工有一定幫助。到港後一星期我便開始上班。由於我不是當地人，韓語又不是很流利，只能以實習形式受聘，工資不算高。」

Iris 指，由於參加時韓國的計劃剛展開，網上缺乏支援，她靠當地華人開設的網站搵工，抵埗後一個多月找到工作——在免稅店當推銷員。她的工作主要是接待外地旅行團，如中國、馬來西亞等，因此較多用普通話和英語。當推銷員的工資不錯，可維持收支平衡。

Fion 在首爾還當過義工，例如聖誕節時扮演聖誕老人，向小朋友表演、派禮物；到醫院幫忙；也曾參加義工中心舉辦的活動，如烹飪班、手工藝製作等，認識了來自不同國家的朋友。

旅遊

兩人指在韓國旅遊，交通工具除了主要的地下鐵外，便是巴士和火車；去濟洲等較遠的地方可乘搭飛機。Iris 甚至搭船到日本福岡縣。要注意的是，首爾以外的車班次很疏，如果要遠遊，需事先好好計劃行程。到首爾南部和以外的地方時，她們亦遇到溝通困難，原因是當地人的口音有所不同，大部份人又不會英語，但她們靠基本的韓語和身體語言成功完成旅程。

Fion 和 Iris 推介大家到韓國的東海，那裡風景優美，很多本地人亦會乘通宵火車到東海附近的正東津看日出。另外，她們亦推介安東及全州這兩個有特色的地方，能夠深入感受及了解韓國的傳統文化和氣息，並且可以一試當地十分有名的傳統食物。另一推介是去離首爾大約三小時車程的華川釣冰魚，釣上來的魚更可以即燒即食。



Fion(右二)於聖誕節時當義工，扮演聖誕老人派禮物。

Fion 和 Iris 指，韓國盛行和朋友飲酒、聚會的派對文化。「在香港，朋友聚會大多是一頓飯，然後便各自回家。但在韓國，人們會走至少三場。他們很投入整個過程，常見的是先到咖啡店坐坐，然後去吃晚飯，晚飯後再到酒吧或去唱歌，然後再到酒吧。

不少人對韓國人的印象是「大男人主義」，她們卻不這麼認為。「這已是上一代的事，我所看到的年輕一代韓國男士，一般都很有風度；我也見過男士為女士拿手袋。結交朋友方面，韓國人都很熱情，和陌生人很快熟絡，吃飯時隔鄰不認識的人可能會過來交談，然後再一起去玩。」她們在韓國亦透過不同渠道認識了不少朋友，包括一起工作的同事、其他工作假期計劃參加者、language exchange 網站上的朋友等等。

Fion 說，決定要參加工作假期計劃的參加者，不應過份依賴別人，要謹記這是難得學習獨立的機會，應該盡量靠自己。Iris 並分享獨立生活令她學會處理生活的細節，亦學懂失敗也是一種經驗，最重要是從錯誤中學習。

對於一些有興趣參加工作假期計劃但又擔心回港後就業問題的人，Fion 指她回來後不久已找到工作，最重要是讓招聘的公司瞭解到參加者在工作假期過程中的得着。

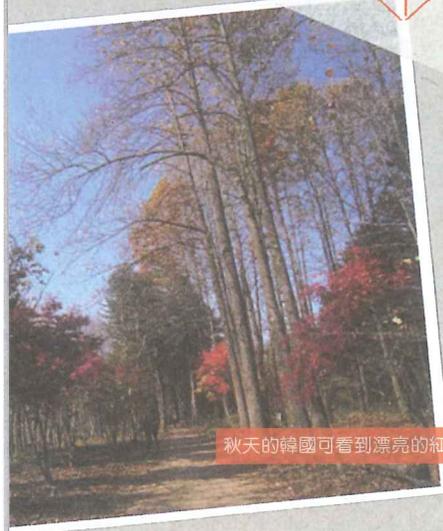
推介網站

Fion 和 Iris 提及的網站 -

生活和就業資訊 - <http://global.seoul.go.kr/>; <http://bbs.icnkr.com/>;
<http://bbs.enjoykorea.net/>; <http://seoul.craigslist.co.kr/>
旅遊 - <http://chinese.visitkoreayear.com/chinab/main.as;>
交通 - http://info.korail.com/2007/eng/eng_index.jsp; <http://www.smrt.co.kr/main/publish/view.jsp?menuID=002001001>

(資料由工作假期參加者提供)

秋天的韓國可看到漂亮的紅葉。



加拿大

認識自己 成長之旅

璣璣在 2011 年參加工作假期計劃，去了加拿大一年。璣璣畢業後工作的地方負責舉辦前往加拿大的學習團，因此對加拿大了解日深，漸漸培養出到加拿大的興趣。

參加時，璣璣工作了才一年多，感到自己需要成長：「以前我沒機會到外地讀書，而且在香港，無論你有多獨立，還是有家人照顧。參加工作假期計劃是一個學習獨立的好機會，讓我學會獨自面對各種處境，不論食宿、工作，都要一手包辦。出發前，我並沒有特別計劃要去哪裡或做什麼工作，只是本著隨遇而安的態度，因此我只是安排到步後的住宿。我選擇住在溫哥華一個寄宿家庭，讓自己適應當地生活後，再考慮一個人住。我認為參加工作假期是為了體驗生活和文化，不必太執著工作如何。」



參與加拿大日的慶祝活動。



生活

離開寄宿家庭後，璣璣在網上搵屋。她住過 shared house，與來自台灣的工作假期參加者同住，雖然很便宜——月租約港幣 2,500 元，但環境不太整潔，廚房和洗手間亦要與其他租客共用。後來，她獨個兒租住連獨立洗手間和小型廚房的 studio，月租約港幣 3,000 元。一個人住，不再像寄宿家庭般包食，必須親自下廚。在香港極少下廚的璣璣笑說，這是她參加工作假期的其中一個體驗。

「最初的確不敷支，畢竟上班的日數不多。而且，住寄宿家庭的支出相當大，後來當收銀員，工作時間穩定，情況開始好轉，可維持收支平衡。」出發時，她準備了港幣三萬多元，結果淨賺兩萬多元，當中還未包括退稅的款項和當電話推銷員時賺取的佣金。



溫哥華的吊橋 (Capilano Suspension Bridge) 是當地的著名景點。

工作

璣璣在整個工作假期中當過四份工作。「找工作的過程說易不易，說難不難。每天派二、三十份CV，最痛苦都不及待的煎熬。」璣璣到步一星期左右便在寄宿家庭附近的一間生果店找到當推銷員的工作，「相當辛苦！因為當時天氣已轉涼，我要捧著生果給街上的行人試食。一個月後，我轉到另一間零售店當推銷員，但老闆只安排我一星期工作兩天，還不斷請人，令我感到不是味兒。之後，我透過教會的朋友，找到一份在超級市場當收銀員的兼職工作。那兩個月的工作頗辛苦，一方面要記住每一種蔬果的代碼，另一方面要輪班工作，而且工作地點和我家相隔一小時車程。最後我在電話店當全職推銷員。這份工作多勞多得，有底薪和佣金，又可以常和客人說英文。」她指，在網上搵工較困難，比較好的方法是在街上、商場等派履歷表。

璣璣建議工作假期計劃參加者可考慮先參加義工活動，取得在當地工作的經驗。璣璣在當地亦有當義工服務，協助提供膳食給低收入人士。初到加拿大時，她亦曾透過當地的政府機構取得求職資訊，包括面試和寫求職信的技巧。

| | |
|-----|-----------------------|
| 262 | |
| 263 | GUAVA |
| 264 | BLACK GRAPES |
| 266 | RED SEEDLESS GRAPES |
| 268 | GREEN SEEDLESS GRAPES |
| 269 | GLOBE GRAPES |
| 272 | KIWI |
| 273 | S. GUAVA |
| 274 | SPECIAL LY-CHEE |
| 275 | LEMON |
| 276 | LIME |
| 278 | LONGAN |
| 279 | LY-CHEE |
| 281 | HON PEAR |
| 282 | MEXICO MANGO |
| 284 | PHILIPPINE MANGO |
| 285 | GREEN MANGO |
| 286 | KIWI MANGO |

璣璣在超級市場工作時，就是要牢記這些蔬果代碼！

旅遊

璣璣閒時會上網搜尋活動，例如加拿大日 (Canada Day)、無車日 (Car Free Day)、夜市活動等等，通常每月都會有一至兩項。璣璣指溫哥華的交通尚算方便，巴士班次準時，只是候車時間較長。

在工作假期的最後一個月，她和朋友穿州過省到三個城市遊覽，包括蒙特利爾、魁北克市和多倫多。「我從溫哥華乘三天的巴士到蒙特利爾，雖然相比起機票 (約 300 至 400 加元)，乘巴士的確便宜得多 (約 100 加元)，但實在很辛苦，不建議大家乘巴士。蒙特利爾亦有『小法國』之稱，當地的主要景點包括很有歐洲風味的城堡和教堂，是很值得遊覽的城市。離蒙特利爾不遠的魁北克市極之寒冷，我在那兒時氣溫低至攝氏零下 24 度，但是另一個必去的地方。我們在那裡逗留了幾天，參加當地著名的大型戶外冬季嘉年華。最後我由蒙特利爾乘火車到多倫多，乘火車比坐巴士舒適得多，而且只需六小時；除了有上網服務，亦可靜靜欣賞沿途景致。」

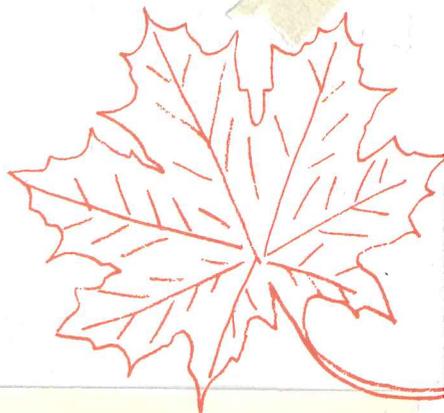
璣璣推介的蒙特利爾聖母聖殿 (Notre-Dame Basilica)，非常莊嚴。

263



璣璣在加拿大結識了不少朋友。

璣璣說，她在溫哥華遇到的人都很友善，即使你的英語說得不太流利，他們都會稱讚你，鼓勵你多練習。在蒙特利爾和魁北克市的居民則大部份都說法文，有些人甚至會拒絕說英語。返港後，她很想念當地的天氣和生活環境。她指香港的天氣較焗促，加上自己患有鼻敏感，常常打噴嚏；在加拿大時，她很少有鼻敏感徵狀，連一次傷風感冒也沒有。而且，當地地大物博，空間寬敞。她也很喜歡當地人熱情投入的性格，例如他們會因為一場冰上曲棍球賽而情緒高漲。另外，當溫哥華球隊輸了比賽後引發暴亂事件，當地人又會在事後主動發起清理行動，維持溫哥華的形象，十分熱心和團結。



參加工作假期，令璣璣變得更加成熟。「這一年，我…把自己看得更清楚透徹。如果命運能選擇，我也寧願這一年是跌倒多於順境，因為只有跌倒，人才懂得學習如何站起來。每一個體驗、經歷，令我不論意志、記憶力、說話能力、英文能力和 EQ 也高了。」

璣璣建議工作假期計劃參加者不要忘記自己參加的原因和目標，應放開懷抱、大膽嘗試，避免限定自己必須做在香港從事的工作，最重要是肯學肯做。她提醒大家生活的樂趣在於你如何發掘，被動的人只會停留在溫室裡面。

(資料由工作假期參加者提供)



德國

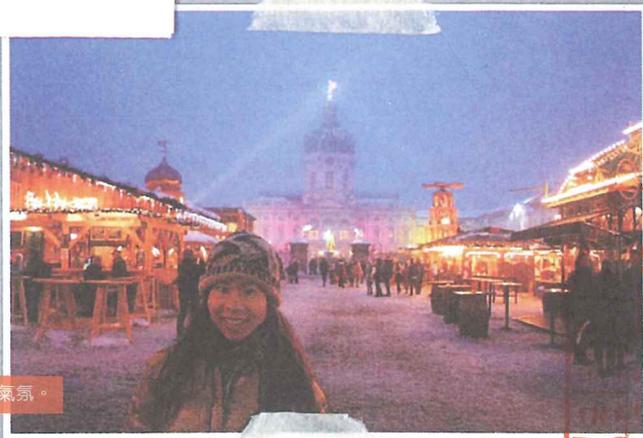
踏遍歐洲 體驗生活

Jenny 在 2010 年參加工作假期計劃，到德國邊工作、邊旅遊。鍾情歐洲的她，參加工作假期後，對生活有另一番體會。

參加工作假期計劃前，我們可能都會有不少疑慮，例如會擔心語言不通、生活困難、返港後找工作等問題等。不過，出發前的 Jenny 並沒有什麼顧慮。「我唸大學時副修德文，曾於一年級暑假到德國進修暑期課程，一直都想再去一次，好好體驗歐洲的生活，工作假期計劃正好能給我這樣的機會。我是個很獨立的人，以前到世界各地如柬埔寨、印度等都是單人匹馬，所以有信心自己到外國長期生活。而且，參加計劃前，我已有數年工作經驗，有點積蓄，不怕作出更多嘗試。」她坦言，身邊一定會有人反對她參加工作假期，認為不應放棄現有的工作，又擔心返港後可能失業，但她認為這是難得的機會，不應輕易放棄。

要到德國生活和工作，是不是一定要學德文呢？有人說不懂德文可能會造成很大障礙，Jenny 卻認為大家可以放心——德國人一般都懂英語，她申請的工作都以英語為主。除了面試時說過幾句德文，其後工作時因為同事來自世界各地，都以英語溝通為主，即使公司用的軟件也以英語作為預設語言。據她所知，很多工作假期計劃參加者都不懂德文。

Jenny 在出發前已積極計劃「落地」的事，例如登記戶籍、安排住宿和搵工，當然也少不了計劃旅遊行程。「一開始，我在網上討論區認識了許多個有興趣參加德國工作假期計劃的人，我們差不多每兩個月有一次聚會，也在 Facebook 開設群組交流資訊，成為有興趣參與計劃的年青人的討論平台。最後我和其中十多人一同在當地旅遊十數天後才分道揚鑣。我們的行程非常豐富，包括格林童話之旅、參觀啤酒廠和汽車廠等。」



柏林的聖誕市集很有節日氣氛。

工作

Jenny 在當地做過三份工作，均以辦公室工作為主。第一份工作是在出發前已經找到，是無薪的實習工作。她想嘗試在當地的辦公室與不同國家的人共事，體驗當地的文化，所以也不介意無薪。工作主要是市場推廣，下班後便上德文課程。期間她透過當地華人的網上討論區，在博覽會工作了三天，招聘面試是透過電話進行。那 3 天的工資已足夠支付半個月的房租呢！



Jenny(右一)與朋友參加慕尼黑啤酒節。

這份工作完結後，Jenny 找到的第二份工作是在軟件公司上班，職責包括協助統籌活動及撰寫季度報告；而第三份則是在香港特別行政區駐柏林經濟貿易辦事處當臨時行政助理。Jenny 笑言這是她第一次打政府工。

問到搵工有何途徑，Jenny 說在當地最容易找到的是在唐餐館工作，通常到步後直接去唐餐館見僱主便可。這些工作的僱主一般包食，並會出租很廉宜的房間，但設備未必齊全；另外一些僱主更包食宿，因此這類工作可吸引不少希望儲多些錢的工作假期計劃參加者。

但想與本地人共事的 Jenny，主要都是在網上討論區搵工，也曾用網上搜尋器尋找與自己有興趣的工作或行業相關的德國公司的空缺。

說到工作，通常大家最關注的都是薪酬。Jenny 說：「德國的大學生大部分都必須做過實習才可以畢業，所以實習工作的工資一般較低。」

相對而言，到澳洲、愛爾蘭的工作假期計劃參加者的收入可能會較高。德國有種工作名為『mini-job』，即月薪少於 400 歐元的工作，僱主和員工都無須交稅，所以有很多工作如酒店清潔工及接待員，月薪少於 400 歐元。較優厚的實習工作月薪由 600 至 800 歐元不等，但對應徵者的要求亦會相對較高。當然，在唐餐館打工或於當地公司全職工作，薪酬普遍會再高些。」

生活

幸好，柏林的住宿很划算。她在柏林租房住，到其他地方旅遊則利用 Couchsurfing。到步後的首個月，她跟朋友一起租住出發前上網安排的地方，然後才各散東西。「我曾經跟一位德國大學生共住千呎大屋，每人月租只是 280 歐元，已包水、電、煤和上網！Studio 月租則約 300 至 400 歐元。」

交通方面，她建議買月票比較划算，月票基本上已包括所有交通公具，如火車、地鐵、巴士等，實習生購買月票可享有折扣。超市的貨品也非常便宜，甚至較香港的更「抵買」！

總括而言，Jenny 認為柏林較德國其他地方便宜，如果沒有太多旅遊活動，收入應該足夠生活。其他地方如慕尼黑、法蘭克福的生活費則會高一點。



Jenny(右一) 遊丹麥時透過 Couchsurfing 找到招待她的當地人。

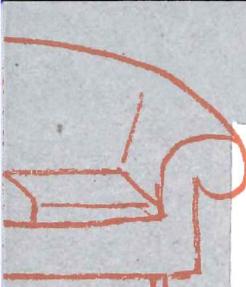


Jenny(右一) 與一起工作的同事合照。

旅遊

整體而言，她覺得德國是個很不錯的地方。「那裡的人都友善。柏林是個既傳統又現代化的城市，適合居住和遊覽。東柏林比西柏林好玩，主要景點和旅客都集中在東柏林。當地治安不錯，而且歐洲學生很喜歡參加派對，晚上的街頭仍有不少人出沒。另外，德國是個注重環保、整潔的國家，交通工具亦極之準時。」

在工作之餘，Jenny 亦把握週末和每份工作之間的時間旅行。除了德國，她還去過東、北歐不同地方，如挪威、波羅的海三小國等。「在歐洲旅行時，我大部分時間都是選搭廉價航空，節省旅費。訂機票往挪威時，發現信用卡手續費比機票還貴得多：訂一張機票每程要付五歐元手續費，但由柏林到挪威的機票只是三歐元，所以整體的單程票只是八歐元，來回即 16 歐元——比由香港到澳門還要便宜！」



Jenny 推介大家到德國著名的聖誕市集 (Christmas market)。德國人很重視聖誕節，重視程度類似中國人的新年。通常每一個小鎮都有一個聖誕市集，在那裡可以買到德國傳統手工藝品和食品，還有當地的 Glühwein (註：加了糖和香料的熱飲式紅酒)，在冰天雪地捧著暖酒，很有節日氣氛。

此外，Jenny 還推介慕尼黑的啤酒節，像嘉年華又像主題樂園，有摩天輪和大量機動遊戲，最特別當然是提供不同種類的啤酒，當地人都穿上傳統服飾參加，十分熱鬧。

回顧在德國一年的工作假期之旅，Jenny 分享她的一番體會：「這個計劃讓參加者有一整年時間深入體驗外地生活和文化。起初我以為到處遊覽為目標，後來發現旅途中最開心的是結識到很多朋友。為了多點時間和朋友相處，寧願去少一點旅行。返港後我和他們繼續保持聯絡。另外，我亦更加珍惜擁有的東西、天然資源和人與人之間的關係。」



於柏林參加世界盃賽事。

她發現生活其實可以很簡單，逛公園、在郊外野餐已是樂事。「我在德國時，即使是八月的天氣也不太好，回來才發現香港的夏天很美好。早上起床看見陽光普照，已經很開心。」她說旅程另一吸引之處是永遠不知道下一個月會發生什麼事，永遠都會有新發現和意料之外的事。

返港後她重回企業傳訊行業。她認為外地的工作經驗對找工作有一定的幫助，最重要是懂得解釋這個經驗如何應用於工作上。她建議有興趣參加工作假期計劃的青年人多作嘗試，主動找資料，學習靠自己。「只要有夢想，想做就做，結果會是你八十歲都會懷緬的回憶！」

推介網站

Jenny 提及的網站 -

住宿 - <http://www.wg-gesucht.de/en/>; <http://www.studenten-wg.de/> (只有德文)

CouchSurfing - <http://www.couchsurfing.org/>

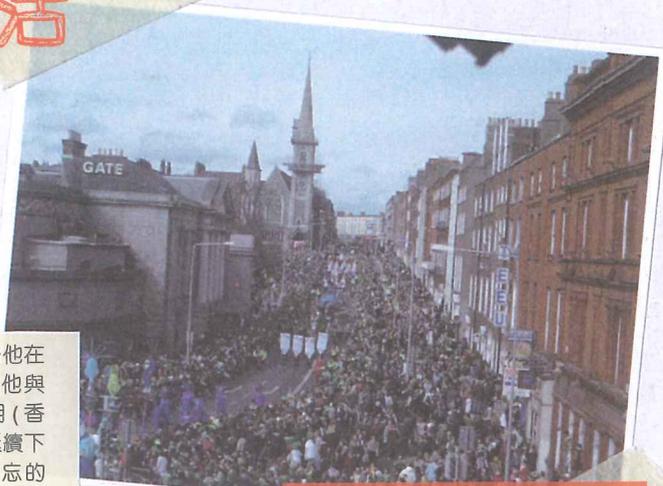
生活和就業資訊 - <http://www.toytowngermany.com/>; <http://www.dole.de>

(資料由工作假期參加者提供)



愛爾蘭

重新出發 投入生活



場面壯觀的 St. Patrick's Festival 遊行。

創作人八神於 2009 年年中開始他在愛爾蘭的工作假期。返港後，他與志同道合的朋友成立工作假期（香港）協會，將工作假期的經驗延續下去，可見工作假期是他畢生難忘的美好回憶。

身兼傳媒、編劇、導演工作的八神，參加工作假期計劃時已有近十年的工作經驗。2008 年，他聽聞有同事毅然放下工作到澳洲參加工作假期計劃，一問之下才得悉工作假期這回事。其後，他曾與家人提及這個計劃，但遭反對，工作又趨繁忙，工作假期的事被迫擱置。直到 2008 年年尾，他再次聽聞有朋友曾透過工作假期計劃到愛爾蘭工作，對這個計劃愈感興趣，而且考慮到年齡限制，決定認真考慮參加。他坦言，當時有感工作比較刻板，而且自己長期留在亞洲，所以想到外地「取經」，增加見識；到外地生活和工作，除了可以體驗當地文化，亦可操練英語和擴大社交網絡。

2009 年時，工作假期計劃有澳洲、紐西蘭和愛爾蘭供選擇，而愛爾蘭是較為冷門的選擇。對他而言，這個國家很新鮮，而且方便環遊歐洲，因此最終決定到愛爾蘭。

八神坦言，出發前的確對搵工有點憂慮，但認為應鼓起勇氣，去了再算。那出發前有什麼準備？八神的答案很簡單：錢。事實上，他在這方面的準備不算太多，亦不建議參加者準備大量金錢，否則可能會失去找工作的動力，最終只剩下「假期」而沒「工作」。據他了解，參加者平均會帶二千多歐元，大約維持三個月的生活。

出發前，他在網上認識了有意到愛爾蘭參加工作假期計劃的朋友。「我在網上訂了青年旅館，先住三天，期間努力搵屋。為了充分感受歐洲的文化及融入當地，到埗當晚我已參加 home party，認識了當地人，順道問有沒有房間和工作介紹，就這樣找到一個在都柏林一區 (Dublin 1) 的『筍盤』。」

生活

他指，都柏林一區就如旺角，當時房租的市價約為每月 300 至 400 歐元。「我租那間只是 200 歐元，和一位來自巴西的朋友同房。有些人很怕合租，我卻認為這是文化交流的好機會。」他形容自己租住的地方為「聯合國」：租客來自韓國、瑞典、巴西、法國等等，當中有來自其他地方的工作假期計劃參加者，也有學生。



八神 (右二) 在愛爾蘭參與當地著名的 St. Patrick's Festival 節慶活動。

工作

雖然很多時都是「誤打誤撞」，但八神很努力搵工，到埗後的第三天便開始上網瘋狂搵工。他說當地有很多搵工網，他每天都會準備好履歷表在網上搵工。另一個搵工途徑是「洗街」：到處派發自己的履歷表。他聽聞有朋友每天派過百張履歷表，非常積極。他坦言，由於當地經濟不太好，加上一些工作對英語能力的要求較高，以致初時搵工有一定難度，很多工作假期計劃參加者均在中餐館工作。他亦認識一些工作假期計劃的參加者堅拒在中餐館工作，但他認為在中餐館工作並不代表不能擴闊自己的視野，他建議參加者要保持思想開放，不要為任何工種定型，應該大膽嘗試。



努力的成果，是在首兩星期已找到派傳單的工作。後來，他到一個叫 Birdhill 的小鎮的中餐館打工，工作包括清潔、捧餐、送外賣等等，但工作兩天便離開了。他解釋一方面是因為工資太低，另一方面是老闆態度惡劣。據他所知，因當地有法定最低工資，一般中餐館的周薪應為 300 歐元。

辭去中餐館的工作後，八神在兩星期內再次成功在網上找到工作，更是一連兩份工作：「一份是在快餐店，另一份是設計師，各有優劣。經過在小鎮中餐館打工的不快經驗，我比較希望在城市工作，而快餐店的工作就在都柏林。設計師工作的公司則在科克 (Cork)，那裡雖然是愛爾蘭的第二大城市，但和香港相差很遠。」最後，他決定選擇後者，周薪高達五百多歐元，工作包括設計卡片、宣傳單張、海報、日曆、中餐菜單等。



啤酒在愛爾蘭很受歡迎。

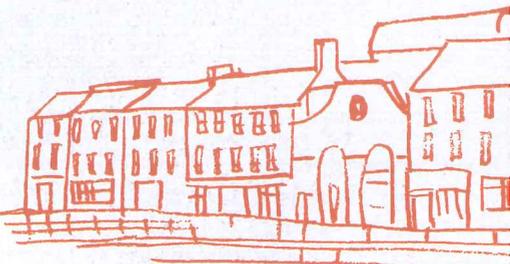
八神在當地認識了很多來自世界各地的朋友。當中，甚至有一位拜他為師。「我從事創作多年，也有教學的經驗，恰巧認識一位來自香港的英籍男生。當時為廚師的他，一直希望當設計師，但苦無門路。我利用晚上的空餘時間為他授課。離職時，我向上司推薦他接手。這件事很難忘，因為我為他帶來的不止是一份工作，而是生命的改變。」



八神 (左二) 和當地友人參加派對。



旅遊



「都柏林在愛爾蘭算是城市，但與香港是兩回事——那裡連地下鐵路都沒有。」他非常喜歡都柏林的城市生活，常常希望重遊舊地探望朋友，甚至有想過移居當地。「雖然那裡沒香港那麼城市化，生活比較沉悶，但在那裡生活心理壓力較少、無拘無束。生活模式方面，香港人一般都工作繁重，缺乏喘息的空間，創作行業尤甚；而歇息時間對創作靈感是非常重要的。」他也十分掛念當地的文化和景色，已把愛爾蘭當作是第二個家。2011年9月，他便趁著拍攝有關愛爾蘭的旅遊節目，重遊舊地。



愛爾蘭莫黑斷崖的自然風光。

綜合在愛爾蘭的經驗，八神感覺愛爾蘭和香港的工作文化極為不同。「或許香港人受了英國文化的影響，講求包裝；在這方面，愛爾蘭人卻沒有所謂。尤其在設計行業，外國的上司一般會放手讓員工創作，不會給予太多意見，員工有很大自由度。」

出發前，八神並沒有太擔心返港後可能面對搵工困難。「很多人擔心要放低香港的一切，回來後前路茫茫，我卻不大認同。十年來我以自由人身份 (freelancer) 工作，覺得沒什麼放不低。只要有心，返港後一樣可以重新開始。」

八神認為無論身在何方，最重要是建立良好的關係。他亦寄語有興趣的參加者經歷是自己製造的，參加者應盡量充實生活，趁年輕闖一闖；他並忠告參加者要知道自己參加計劃的目標和意向，堅守信念，不要輕言放棄。

(資料由工作假期參加者提供)



